



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY
भाग I—खण्ड 1
PART I—Section 1
प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 34]
No. 34]

नई दिल्ली, शुक्रवार, फरवरी 24, 2006/फाल्गुन 5, 1927
NEW DELHI, FRIDAY, FEBRUARY 24, 2006/PHALGUNA 5, 1927

वाणिज्य एवं उद्योग मंत्रालय

(वाणिज्य विभाग)

(पाटनरोधी एवं संबद्ध शुल्क महानिदेशालय)

जांच-प्रारंभ अधिसूचना

नई दिल्ली, 24 फरवरी, 2006

विषय : चीन जन.गण. से डक्टाइल आयरन पाइपों (डीआई पाइप्स) के आयात के संबंध में पाटनरोधी जांच का प्रारंभ

फा0 सं0 14/14/2005-डीजीएडी:- जबकि मै0 लान्के इण्डस्ट्रीज लिमिटेड और मै0 इलैक्टोस्टील कार्स्टिंग्स लि0 (जिन्हें इसके बाद आवेदक कहा गया है) ने वर्ष 1995 में यथासंशोधित सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (जिसे इसके बाद अधिनियम कहा गया है) और सीमाशुल्क टैरिफ (पाटित वस्तुओं की पहचान, उन पर पाटनरोधी शुल्क का आकलन एवं संग्रहण और क्षति का निर्धारण) नियमावली, 1995 (जिसे इसके बाद नियमावली कहा गया है) के समक्ष एक प्रार्थना-पत्र दायर किया है जिसमें चीन जन.गण. (जिसे इसके बाद 'संबद्ध देश' अथवा चीन जन.गण.) कहा गया है) के मूल के अथवा वहां से निर्यातित डक्टाइल आयरन पाइपों, जिसे डीआई पाइप्स के नाम से भी जाना जाता है (जिसे इसके बाद संबद्ध माल कहा गया है) के पाटन का आरोप लगाया है और अनुरोध किया गया है कि संबद्ध माल पर पाटनरोधी शुल्क लगाए जाने हेतु पाटनरोधी जांच प्रारंभ की जाए ।

और जबकि प्राधिकारी पाता है कि संबद्ध देश से संबद्ध माल के पाटन, घरेलू उद्योग को क्षति होने और पाटन तथा क्षति के बीच कारणात्मक संबंध का पर्याप्त प्रत्यक्ष साक्ष्य मौजूद है अतः प्राधिकारी उक्त नियमावली के नियम 5 के अनुसार, तथाकथित पाटन और घरेलू उद्योग को हो रही परिणामी क्षति के संबंध में एतद्वारा जांच प्रारंभ करता है जिससे किसी भी तथाकथित पाटन होने, उसकी मात्रा तथा प्रभाव का निर्धारण किया जा सके और इस बात की सिफारिश की जा सके कि क्या पाटनरोधी

शुल्क, यदि लगा दिया जाए, वह घरेलू उद्योग को हो रही क्षति को समाप्त करने के लिए पर्याप्त होगा ।

1. विचाराधीन उत्पाद

मौजूदा जांच में विचाराधीन उत्पाद डक्टाइल आयरन पाइप शामिल है । इन्हें स्फेरोइडल ग्रेफाइट आयरन पाइप्स अथवा डक्टाइल कास्ट आयरन पाइप्स अथवा डक्टाइल आयरन स्पन पाइप्स कहा जाता है । डी आई पाइप तरल पदार्थों को उच्च दाब पर लंबी दूरी पर भेजने का कार्य करते हैं । इसका मूल रूप से प्रयोग पानी अथवा मलव्ययन तथा गैस वाहक, घरेलू तथा औद्योगिक बहिःस्राव के संप्रेषण, अग्निशमन प्रणालियों - समुद्रतट तथा अपतट में किया जाता है ।

विचाराधीन उत्पाद का वर्गीकरण लौह एवं इस्पात वस्तुओं की श्रेणी के तहत सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 के अध्याय 73 के अन्तर्गत किया गया है । ये सीमाशुल्क टैरिफ की सं० 73030030 और 73030090 के भीतर वर्गीकरणीय होते हैं । आवेदकों ने निवेदन किया है कि संबद्ध माल को सीमाशुल्क उपशीर्ष 7303 के तहत विभिन्न वर्गीकरणों के अन्तर्गत क्लीयर किया गया है । किंतु, ये सीमाशुल्क वर्गीकरण केवल संकेतात्मक होते हैं और इनकी इस जांच के दायरे पर किसी भी प्रकार कोई बाध्यता नहीं है ।

2. घरेलू उद्योग

घरेलू उद्योग का प्रतिनिधित्व मै० लान्को इण्डस्ट्रीज लिमिटेड और मै० इलैक्ट्रोस्टील कार्स्टिंग्स लि० द्वारा किया जा रहा है । भारत में संबद्ध माल का तीसरा उत्पादक नामतः मै० जिन्दल सा लि० भी है । उपलब्ध साक्ष्य के आधार पर प्राधिकारी ने तय किया है कि (क) संबद्ध माल के आवेदक विनिर्माताओं का उत्पादन भारतीय उत्पादन का प्रमुख भाग है; (ख) उक्त प्रार्थनापत्र का स्पष्टतया समर्थक घरेलू उत्पादकों का हिस्सा घरेलू उद्योग द्वारा उत्पादित समान उत्पाद के कुल उत्पादन का 50% से भी अधिक है; और (ग) उक्त प्रार्थनापत्र घरेलू उद्योग की ओर से दिया गया है ।

उपरोक्त की जांच के पश्चात प्राधिकारी निर्णय करता है कि आवेदक नियम 2 के आशय के भीतर घरेलू उद्योग हैं और उनका प्रार्थनापत्र उपरोक्त नियमावली के नियम 5 के अनुसार स्थिति संबंधी मानदंडों को पूरा करता है।

3. शामिल देश

मौजूदा जांच में शामिल देश चीन जन.गण. है।

4. समान उत्पाद

याचिकाकर्ताओं ने दावा किया है कि उनके द्वारा उत्पादित माल संबद्ध देश के मूल के अथवा वहां से निर्यातित माल के समान उत्पाद हैं। घरेलू उद्योग द्वारा उत्पादित माल और संबद्ध देश से निर्यातित संबद्ध माल में कोई ज्यादा अंतर नहीं है। आवेदकों का दावा है कि दोनों ही माल तकनीकी तथा वाणिज्यिक दृष्टियों से एक दूसरे की प्रतिस्थापनीय वस्तुएं हैं। आवेदकों ने आयातों के संबंध में सौदेवार जानकारी प्रदान की है जैसाकि इंटरनैशनल बिजनेस इनफार्मेशन सर्विसेज, मुंबई (आईबीआईएस) द्वारा संकलित किया गया है जो चुनिन्दा बन्दरगाहों से सीमाशुल्क दैनिक सूचियों में उपलब्ध कराई गई जानकारी पर आधारित है। इस जानकारी को कुछ अलग बिलों की जानकारी से पूरा किया जाता है जिनके आयात आईबीआईएस आंकड़ों में शामिल नहीं किए जाते हैं। आवेदक ने दावा किया है कि संबद्ध माल और घरेलू उद्योग द्वारा उत्पादित एवं आपूर्तित माल का एक-दूसरे के बदल प्रयोग किया जाता है। मौजूदा जांच के प्रयोजनार्थ, घरेलू उद्योग द्वारा उत्पादित माल को उपर्युक्त नियमावली के आशय के भीतर, संबद्ध देशों से आयातित उत्पाद के समान उत्पाद के रूप में माना जा रहा है।

5. सामान्य मूल्य

आवेदक ने दावा किया है कि चीन जन.गण. को गैर-बाजार अर्थव्यवस्था वाला देश माना जाए और सामान्य मूल्य का निर्धारण पाटनरोधी नियमावली के अनुबंध I के पैरा 7 के अनुसार किया जाए। घरेलू उद्योग ने प्रस्ताव किया है कि स्पेन को पैरा 7 के अनुसार समुचित तीसरा देश बाजार अर्थव्यवस्था वाला देश माना जाए। तदनुसार, सामान्य मूल्य की गणना चीन जन.गण. की घरेलू कीमतों के यथोचित आकलन के रूप में स्पेन के लिए परिकलित सामान्य मूल्य के आधार पर की गई है। इस सामान्य

मूल्य का निर्धारण बिक्री, सामान्य एवं प्रशासनिक खर्चों और यथोचित लाभ को शामिल करने हेतु विधिवत समायोजित करते हुए स्पेन की उत्पादन लागत को देखते हुए की गई है। इसके अतिरिक्त, निविष्टियों की कीमतें अन्तर्राष्ट्रीय बाजार में चल रहे स्तर पर ली गई हैं।

किंतु, अलग-अलग निर्यातक इस पूर्वानुमान का खण्डन कर सकते हैं और प्राधिकारी अलग-अलग निर्यातकों के बाजार अर्थव्यवस्था संबंधी दावों की जांच संगत नियमावली के अनुसार करेगा।

6. निर्यात कीमत

संबद्ध देश के संबद्ध माल की निर्यात कीमत का निर्धारण आईबीआईएस आंकड़ों के मद्देनजर किया गया है। समुद्री भाड़े, समुद्री बीमा, कमीशन, पत्तन सुपुर्दगी तथा पत्तन प्रभारों के लिए समायोजनों का दावा किया गया है जिससे कारखानागत निर्यात कीमत का निर्धारण किया जा सके। संबद्ध देश के संबद्ध माल की निर्यात कीमत का पर्याप्त साक्ष्य मिला है।

7. पाटन मार्जिन

सामान्य मूल्य तथा निर्यात कीमत की तुलना कारखानागत स्तर पर की गई है जिससे प्रत्येक संबद्ध देश के संबंध में पर्याप्त पाटन मार्जिन दिखाई देता है। इस बात का प्रत्यक्षतः पर्याप्त साक्ष्य मिलता है कि चीन जन.गण. के संबद्ध माल का सामान्य मूल्य कारखानागत निर्यात कीमत की तुलना में काफी अधिक है जो प्रत्यक्षतः यह इंगित करता है कि संबद्ध देश के निर्यातकों द्वारा संबद्ध माल का पाटन किया जा रहा है।

8. क्षति एवं कारणात्मक संबंध

आवेदक ने वास्तविक क्षति संबंधी विभिन्न मापकों की जानकारी प्रस्तुत की है। इन मापकों जैसे आयातों में समग्र रूप में पर्याप्त वृद्धि जो भारत में उत्पादन एवं मांग से संबंधित हो, काफी कीमत कटौती जिससे बाजार में कीमत मन्दी आई है, बिक्री मात्रा वृद्धि के बावजूद बिक्री मूल्यों में गिरावट, लाभ, नकद प्रवाह तथा पूंजी निवेश पर आय में गिरावट, घरेलू उद्योग के बाजार हिस्से में गिरावट और आयातों के बाजार हिस्से में

परिणामी वृद्धि से प्रत्यक्षतः सामूहिक रूप से यह इंगित होता है कि चीन जन.गण. से संबद्ध माल के पाटन के परिणामस्वरूप घरेलू उद्योग को वास्तविक क्षति हुई है।

9. पाटनरोधी जांच का प्रारंभ

उपरोक्त पैराग्राफों को ध्यान में रखते हुए निर्दिष्ट प्राधिकारी संबद्ध देशों के मूल के अथवा वहां से निर्यातित संबद्ध माल के तथाकथित पाटन की मौजूदगी, मात्रा तथा प्रभाव के संबंध में पाटनरोधी जांच प्रारंभ करता है।

10. जांच-अवधि (पीओआई)

मौजूदा जांच के प्रयोजनार्थ जांच-अवधि दिनांक 1 अप्रैल, 2005 से 31 दिसंबर, 2005 तक (9महीने) है। किंतु, क्षति-जांच अवधि में वर्ष 2002-03 से 2004-05 तक की अवधि और जांच-अवधि कवर की जाएगी।

11. जानकारी की प्रस्तुति

इस जांच से संबंधित संबद्ध देश के निर्यातकों, दूतावास की माफत उनकी सरकार, भारत के आयातकों तथा घरेलू उद्योग से अलग-अलग कहा जा रहा है कि वे निर्दिष्ट प्राधिकारी को निर्धारित रूप तथा तरीके में संगत जानकारी और अपने-अपने विचार निम्नलिखित पते पर प्रस्तुत करें-

निर्दिष्ट प्राधिकारी,
वाणिज्य एवं उद्योग मंत्रालय,
वाणिज्य विभाग,
भारत सरकार,
कमरा सं0 240,
उद्योग भवन, नई दिल्ली-110011.

उपर्युक्त नियमावली के नियम 6(5) के अनुसार, निर्दिष्ट प्राधिकारी जांच में शामिल वस्तु के औद्योगिक प्रयोक्ताओं और उन उपभोक्ता संगठनों के प्रतिनिधियों को यह भी अवसर प्रदान कर रहा है जो पाटन, क्षति एवं कारणात्मकता के संबंध में जांच के

504 41/06-2

संगत जानकारी प्रस्तुत कर सकते हों। कोई अन्य इच्छुक पक्षकार भी अपना निवेदन जो इस जांच के संगत हो, नीचे निर्धारित समयावधि के भीतर कर सकेगा।

12. समय-सीमा

क) सामान्य समय-सीमाएं

मौजूदा जांच संबंधी कोई भी जानकारी लिखित रूप में दी जाए जो इस अधिसूचना के प्रकाशन की तारीख से चालीस दिनों के भीतर प्राधिकारी के पास उपर्युक्त पते पर पहुंच जानी चाहिए। किन्तु, ऐसे ज्ञात निर्यातकों तथा आयातकों, जिन्हें अलग से भी लिखा जा रहा है, से अपेक्षा है कि वे उन्हें अलग से भेजे गए पत्र की तारीख से चालीस दिनों के भीतर जानकारी प्रस्तुत कर दें। यह नोट किया जाए कि किसी भी अनुरोध, जो भी हो, पर निर्धारित समय-सीमा बढ़ाए जाने हेतु विचार नहीं किया जाएगा।

ख) बाजार अर्थव्यवस्था वाले तीसरे देश के चयन हेतु विशेष समय-सीमा

इस जांच में इच्छुक पक्षकार स्पेन के औचित्य पर अपनी-अपनी टिप्पणी देना चाहेंगे जैसाकि इस जांच-प्रारंभ अधिसूचना के पैरा 5 में उल्लेख है, चीन जन.गण. के संबंध में सामान्य मूल्य पुष्ट किए जाने के प्रयोजनार्थ एक बाजार अर्थव्यवस्था के देश के रूप में परिकल्पित है। ये टिप्पणियां इस अधिसूचना के प्रकाशन की तारीख से दो सप्ताहों के भीतर अवश्य प्रस्तुत की जानी चाहिए।

13. जानकारी की प्रस्तुति

उक्त नियमावली के नियम 6(7) के अनुसार इच्छुक पक्षकारों से अपेक्षा है कि वे प्राधिकारी को उपलब्ध कराई गई किसी भी गोपनीय जानकारी का अगोपनीय सारांश प्रस्तुत कर दें और यदि ऐसी जानकारी देने वाले पक्षकार की राय में ऐसी जानकारी देना सारांशीकरण की वजह से संवेदनशीलता को खतरा हो तो उसके कारण का एक विवरण-पत्र देना जरूरी है। यदि जहां कोई इच्छुक पक्षकार उसकी पहुंच हेतु मनाही करता है अथवा अन्यथा वह एक यथोचित समयावधि के भीतर आवश्यक जानकारी प्रदान नहीं करता है अथवा जांच में अधिक बाधा पहुंचाता है तो निर्दिष्ट प्राधिकारी

उपलब्ध तथ्यों के आधार पर जांच-परिणाम रिकॉर्ड कर सकेगा और वह केन्द्रीय सरकार को ऐसी सिफारिशें करेगा जैसाकि वह उचित समझे ।

14. सार्वजनिक फाइल का निरीक्षण

नियम 6(7) के अनुसार, निर्दिष्ट प्राधिकारी एक सार्वजनिक फाइल बनाए रखता है । कोई भी इच्छुक पक्षकार अन्य इच्छुक पक्षकारों द्वारा प्रस्तुत साक्ष्य के अगोपनीय अंश वाली सार्वजनिक फाइल का निरीक्षण कर सकेगा ।

क्रिस्टी एल फर्नांडेज, निर्दिष्ट प्राधिकारी

MINISTRY OF COMMERCE AND INDUSTRY

(Department of Commerce)

(DIRECTORATE GENERAL OF ANTI-DUMPING AND ALLIED DUTIES)

INITIATION NOTIFICATION

New Delhi, the 24th February, 2006

Subject : Initiation of anti-dumping investigations concerning imports of Ductile Iron Pipes (DI Pipes) from China PR

F.NO.14/14/2005-DGAD:—Whereas M/s Lanco Industries Limited and M/s Electrosteel Castings Ltd. (herein after referred to as applicants) have *filed* an application before the Designated Authority (hereinafter referred to as the Authority), in accordance with the Customs Tariff Act, 1975 as amended in 1995 (herein after referred to as the Act) and Customs Tariff (Identification, Assessment and Collection of Anti Dumping Duty on Dumped Articles and for Determination of Injury) Rules, 1995 (herein after referred to as the Rules), alleging dumping of Ductile Iron Pipes also known as DI Pipes (herein after referred to as subject goods), originating in or exported from the People's Republic of China (herein after referred to as "subject country" or China PR) and requested for initiation of anti dumping investigations for levy of anti dumping duties on the subject goods.

AND WHEREAS, the Authority finds that sufficient prima facie evidence of dumping of the subject goods from the subject country, injury to the domestic industry and causal link between the dumping and injury exist, the Authority hereby initiates an investigation into the alleged dumping, and consequent injury to the domestic industry in terms of the Rule 5 of the said Rules, to determine the existence, degree and effect of any alleged dumping and to recommend the amount of antidumping duty which, if levied, would be adequate to remove the injury to the domestic industry.

1. PRODUCT UNDER CONSIDERATION

The product under consideration in the present investigation is Ductile Iron Pipe. These are often also described as Spheroid Graphite Iron Pipes or Ductile Cast Iron pipes or Ductile Iron Spun Pipes. DI Pipes performs the function of transporting liquid object at long distances at high pressure. It is primarily used for transporting water or sewerage disposal and gas, transmission of domestic and industrial effluent, fire-fighting systems – on shore and offshore.

Product under consideration is classified under Chapter 73 of the Customs Tariff Act, 1975 under the category of Articles of Iron and Steel. These are classifiable within 73030030 and 73030090 of the Customs Tariff. The applicants have submitted that the subject goods have been cleared under different classifications under customs subheading 7303. However, these customs classifications are indicative only and are in no way binding on the scope of the investigation.

2. DOMESTIC INDUSTRY

The domestic industry is being represented by M/s Lanco Industries Limited and M/s Electrosteel Castings Ltd. There is a third producer of the subject goods in India as well namely, M/s Jindal Saw Ltd. On the basis of the evidence available, the Authority has determined that (a) production of the applicant manufacturers of the subject goods constitutes a major proportion in Indian production; (b) domestic producers expressly supporting the application account for more than 50 per cent of total production of the like product produced by the domestic industry; and (c) the application has been made on behalf of the domestic industry.

The Authority after examining the above, determines that the applicants constitute domestic industry within the meaning of the Rule 2 and the application satisfies the criteria of standing in terms of Rule 5 of the Rules supra.

3. COUNTRY INVOLVED

The country involved in the present investigation is the People's Republic of China.

4. LIKE ARTICLE

The applicants have claimed that goods produced by them are like articles to the goods originating in or exported from subject country. There is no significant difference in the subject goods produced by the domestic industry and those exported from subject country. Applicants claim that the two are technically and commercially substitutable. Applicants have provided information on imports as compiled by International Business Information Services, Mumbai (IBIS) which is based on information made available in the Customs Daily Lists from selected ports. This information has been supplemented with information from some bills of entries, imports of which are not included in the IBIS data. Applicants have claimed that the subject goods and goods produced and supplied by the domestic industry is being interchangeably used. For the purpose of present investigation, the goods produced by the domestic industry are being treated as like article to the product imported from the subject countries within the meaning of the Rules supra.

5. NORMAL VALUE

The applicant has claimed that China PR should be treated as non-market economy and normal value should be determined in accordance with Para 7 of Annexure I of the Anti Dumping Rules. The domestic industry has proposed

Spain as an appropriate market economy third country in terms of para 7. Accordingly normal value has been worked out on the basis of normal value in Spain as appropriate estimate of domestic prices in China PR. Alternatively, normal value has been determined considering the cost of production in India, duly adjusted to include selling, general and administrative expenses and reasonable profit. Further, the prices of inputs have been considered at a level prevailing in the international market. However, the individual exporters may rebut this presumption and the Authority shall examine the market economy claims of individual exporters in terms of the relevant Rules.

6. EXPORT PRICE

Export price of the subject goods from the subject country has been determined by considering IBIS data. Adjustments have been claimed on account of ocean freight, marine insurance, commission, port handling and port charges to arrive at ex-factory export price. There is sufficient evidence of the export price for the subject goods from the subject country.

7. DUMPING MARGIN

Normal value and export price have been compared at ex-factory level, which shows significant dumping margin in respect of each of the subject countries. There is sufficient, prima facie, evidence that the normal value of the subject goods in China PR is significantly higher than the ex-factory export price indicating, prima facie, that the subject goods are being dumped by exporters from the subject country.

8. INJURY AND CAUSAL LINK

The applicant has furnished information on various parameters relating to material injury. Parameters such as significant increase in imports in absolute terms as also relative to production and demand in India, significant price undercutting leading to price depression in the market, decline in sales values and sales volumes, erosion in profits, cash flow and return on investments, decline in market share of the domestic industry and consequent increase in market share of the imports, prima facie, collectively indicate that the domestic industry has suffered material injury on account of dumping of subject goods from China PR.

9. INITIATION OF ANTI DUMPING INVESTIGATIONS

The Designated Authority, in view of the foregoing paragraphs, initiates anti-dumping investigations into the existence, degree and effect of alleged dumping of the subject goods originating in or exported from the subject country.

10. PERIOD OF INVESTIGATION (POI)

The Period of Investigation for the purpose of the present investigation is 1st April 2005 to 31st December 2005 (9 months). The injury investigation period will, however, cover the period 2002-03 to 2004-05 and the POI.

504 91/06 -3

11. SUBMISSION OF INFORMATION

The exporters in the subject country, their Government through the Embassy, the importers in India known to be concerned with this investigation and the domestic industry are being addressed separately to submit relevant information in the form and manner prescribed and to make their views known to the Designated Authority at the following address :

Designated Authority,
Ministry of Commerce & Industry,
Department of Commerce,
Government of India,
Room No. 240,
Udyog Bhavan, New Delhi – 1100 11.

As per Rule 6(5) of Rule supra, the Designated Authority is also providing opportunity to the industrial users of the article under investigation and to representative consumer organizations who can furnish information which is relevant to the investigation regarding dumping, injury and causality. Any other interested party may also make its submissions relevant to the investigation within the time limit set out below.

12. TIME LIMIT

a) General Time Limits

Any information relating to the present investigation should be sent in writing so as to reach the Authority at the address mentioned above not later than forty days from the date of publication of this notification. The known exporters and importers, who are being addressed separately, are however required to submit the information within forty days from the date of the letter addressed to them separately. It may be noted that no request, whatsoever, shall be entertained for extension in the prescribed time limit.

b) Specific time limit for selection of market economy third country

Interested parties to the investigation may wish to comment on the appropriateness of Spain which, as mentioned in the Para 5 above of this initiation notification is envisaged as a market economy third country for the purpose of establishing normal value in respect of the China PR. These comments must be submitted within two weeks from the date of publication of this notification.

13. SUBMISSION OF CONFIDENTIAL INFORMATION

In terms of Rule 6(7) of the Rules, the interested parties are required to submit non-confidential summary of any confidential information provided to the Authority and if in the opinion of the party providing such information, such information is not susceptible to summarization, a statement of reason thereof, is required to be provided. In case where an interested party refuses access to, or otherwise does not provide necessary information within a reasonable period, or

significantly impedes the investigation, the Designated Authority may record findings on the basis of facts available and make such recommendations to the Central Government as deemed fit.

14. INSPECTION OF PUBLIC FILE

In terms of Rule 6(7), Designated Authority maintains a public file. Any interested party may inspect the public file containing non-confidential version of the evidence submitted by interested parties.

CHRISTY L. FERNANDEZ, Designated Authority